

Ngày thứ năm 31 Oct. 1935

Thế giới hôm nay

CHỖ-NHỀM: NGUYỄN-VĂN-CỬA

QUỐC BẢO HANG NGÀY BAO QUÂN: 57, Rue Lucien Meunier, 57 SAIGON

CHỖ-NHỀM: LÂM-VĂN-NGŨ Y

GIA BÁO Một năm: 15000 Sáu tháng: 8000 Ba tháng: 5000 Một số: 004

Hội-đồng thành - phó nhóm hôm qua

Cửa giờ lễ hôm qua, Hội-đồng thành-phố Saigon hôm lại, do ông phó-phủ Baillie chủ tọa...

THẾ-GIỚI ĐA SỰ Không-hồng Y thả tạc đạn phá thành Magalla

Mussolini có tròn như dầy mác-cô. - Đứng trước quân Y, A-hoàng ngày nay muôn sánh bằng Nà-phá-Luân tung-hoành Nga-quốc hồi năm 1812 chăng?

NHƯNG MỠI CẢM-TƯƠNG TRÊN ĐƯỚC GIANG HỒ Ở KINH TÔNG-BỐC-LỘC Sao gọi là chợ Cầu Mươi-Bảy?

Vì đâu lại có trường tu-thực Paul Bert?

Tôi không xét về việc bồi cụy chính trị cho lại là mướn người để đi lính...

Bạn cách-mạng Phi-luật-tân đứ quâ

Chàng em mưu đến 16 Novembre đây sẽ gây loạn lên rồi chờ lúc hội kỳ bắt viên Toàn-quyền...

CƠN-ĐỔ AN-LẠC-THON CHỈM KÝ-LUẬN QUAN RỒI

Giữ tên của nhà tư lợi lại còn hơn tư lợi của nhà tư lợi...

Ông Laval ngỏ-viện

Paris. - Ủy-ban ngoại-quốc của Thượng-viện nước, hôm qua ông Laval mới ra giải bày...

Lại có liên-bang mới khác

Hiện nay, phương Đông vẫn còn chưa dứt được bóng của một thời. Vì thế nên có sự...

Nhà nước độc-quyền

Rome. Trá trị cho H. Q. L. về việc tái-định chính-trị phương đông...

Nước Ý tự cường trên lại

Milan. - Chính-pháp lại bắt buộc phải chấp hành pháp luật...

Đang thương-thuyết

Hai ông Mussolini và Eric Drummond sẽ ra thăm Anh để hội-đàm...

Thôi-Si nói gương Argentine

Chính-phủ Thôi-Si có vẻ gì cho bị thất bại của H. Q. L. một tư tưởng...

Ông Laval ngỏ-viện

Paris. - Ủy-ban ngoại-quốc của Thượng-viện nước, hôm qua ông Laval mới ra giải bày...

Lại có liên-bang mới khác

Hiện nay, phương Đông vẫn còn chưa dứt được bóng của một thời. Vì thế nên có sự...

Chiến-phi-thoan Y về trận - tuyên miên Nam

Amoy. - Một cuộc chiến-phi-thoan Y về trận tuyên miên Nam đã xảy ra...

A-hoàng muôn làm Nà-phá-luân

Paris. - Chính-pháp lại bắt buộc phải chấp hành pháp luật...

Phải Quay

Nhã em, cần ý ta thường xem tin tức ở thế-giới hàng ngày...

Anh bán đũa cho Y

Ông L'oye George có niềm thuyết nói về cuộc trong pháp Y.

Cách đánh giặc của quân A

Paris. - Ủy-ban ngoại-quốc của Thượng-viện nước, hôm qua ông Laval mới ra giải bày...

Chờ khi-giờ cho A

Hội này một đoàn ra chờ khi-giờ cho A của quân Y.

Mạng-linh mới của nước Pháp

Paris, 30 Oct. - Hội-đồng thượng-thống hôm lại để xét về dự-tố 200 triệu đ. của nước Pháp.

Mạng-linh ban-hành ra các thuộc địa

Những mạng-linh ra ngày 8 Aout 1935 nói về việc mở-mở trường...

Một người làm việc không nghĩ

Ông Laval hôm nay cũng thương học về vấn đề...

Bắt thuộc phiên lậu ở Dakao

Một vụ bắt bớ bi-mất chưa ai hiểu ra sao

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát ở Hoang-Hoa...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Mạng-linh mới của nước Pháp

Paris, 30 Oct. - Hội-đồng thượng-thống hôm lại để xét về dự-tố 200 triệu đ. của nước Pháp.

Mạng-linh ban-hành ra các thuộc địa

Những mạng-linh ra ngày 8 Aout 1935 nói về việc mở-mở trường...

Một người làm việc không nghĩ

Ông Laval hôm nay cũng thương học về vấn đề...

Bắt thuộc phiên lậu ở Dakao

Một vụ bắt bớ bi-mất chưa ai hiểu ra sao

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát ở Hoang-Hoa...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Mạng-linh mới của nước Pháp

Paris, 30 Oct. - Hội-đồng thượng-thống hôm lại để xét về dự-tố 200 triệu đ. của nước Pháp.

Mạng-linh ban-hành ra các thuộc địa

Những mạng-linh ra ngày 8 Aout 1935 nói về việc mở-mở trường...

Một người làm việc không nghĩ

Ông Laval hôm nay cũng thương học về vấn đề...

Bắt thuộc phiên lậu ở Dakao

Một vụ bắt bớ bi-mất chưa ai hiểu ra sao

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát ở Hoang-Hoa...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Mạng-linh mới của nước Pháp

Paris, 30 Oct. - Hội-đồng thượng-thống hôm lại để xét về dự-tố 200 triệu đ. của nước Pháp.

Mạng-linh ban-hành ra các thuộc địa

Những mạng-linh ra ngày 8 Aout 1935 nói về việc mở-mở trường...

Một người làm việc không nghĩ

Ông Laval hôm nay cũng thương học về vấn đề...

Bắt thuộc phiên lậu ở Dakao

Một vụ bắt bớ bi-mất chưa ai hiểu ra sao

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát

Chấn tới hôm qua, tại một rạp hát ở Hoang-Hoa...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Đông và Triều có một vụ

Đông và Triều có một vụ bắt bớ tại một rạp hát...

Ngày 4 Novemb. 1935

Những mặt cảm tương

(Tiếp theo trang trước)

Người nói cái là trên mà người... những mặt cảm tương

Phần nhiều ở đây chưa được... những mặt cảm tương

Tuy trong pháp văn như vậy... những mặt cảm tương

Đầu tiên cái tình-hình như vậy... những mặt cảm tương

Rồi đến đây, Ngươi nói... những mặt cảm tương

Chỉ ở trong lòng tôi... những mặt cảm tương

Chẳng lẽ anh nghĩ... những mặt cảm tương

Đã thế, bạn nghĩ có nhiều... những mặt cảm tương

Thật là đẹp ngay khi... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Nếu mà động nhiều... những mặt cảm tương

Đến đây, bạn nghĩ... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thật là đẹp lắm... những mặt cảm tương

Thời Luận

(Tiếp theo trang trước)

chàng nào, thì nhân-lời cũng... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Đầu tiên cái tình-hình... Thời Luận

Rồi đến đây, Ngươi nói... Thời Luận

Chỉ ở trong lòng tôi... Thời Luận

Chẳng lẽ anh nghĩ... Thời Luận

Đã thế, bạn nghĩ có nhiều... Thời Luận

Thật là đẹp ngay khi... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Nếu mà động nhiều... Thời Luận

Đến đây, bạn nghĩ... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Thật là đẹp lắm... Thời Luận

Ông một bình quân-kat

Thương-công-Thuận

đang là người thầy... Ông một bình quân-kat

Đầu tiên cái tình-hình... Ông một bình quân-kat

Rồi đến đây, Ngươi nói... Ông một bình quân-kat

Chỉ ở trong lòng tôi... Ông một bình quân-kat

Chẳng lẽ anh nghĩ... Ông một bình quân-kat

Đã thế, bạn nghĩ có nhiều... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp ngay khi... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Nếu mà động nhiều... Ông một bình quân-kat

Đến đây, bạn nghĩ... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

Thật là đẹp lắm... Ông một bình quân-kat

CHUYÊN NGÃN

TAM TÙNG... TỬ ĐỨC

của Phạm-vân-Ngôi (Làng-tên)

Vân - là một người học... Chuyên Ngã

Đầu tiên cái tình-hình... Chuyên Ngã

Rồi đến đây, Ngươi nói... Chuyên Ngã

Chỉ ở trong lòng tôi... Chuyên Ngã

Chẳng lẽ anh nghĩ... Chuyên Ngã

Đã thế, bạn nghĩ có nhiều... Chuyên Ngã

Thật là đẹp ngay khi... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Nếu mà động nhiều... Chuyên Ngã

Đến đây, bạn nghĩ... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

CHUYÊN NGÃN

TAM TÙNG... TỬ ĐỨC

của Phạm-vân-Ngôi (Làng-tên)

Vân - là một người học... Chuyên Ngã

Đầu tiên cái tình-hình... Chuyên Ngã

Rồi đến đây, Ngươi nói... Chuyên Ngã

Chỉ ở trong lòng tôi... Chuyên Ngã

Chẳng lẽ anh nghĩ... Chuyên Ngã

Đã thế, bạn nghĩ có nhiều... Chuyên Ngã

Thật là đẹp ngay khi... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Nếu mà động nhiều... Chuyên Ngã

Đến đây, bạn nghĩ... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Thật là đẹp lắm... Chuyên Ngã

Lợi quyền bởi đắp non sông

Rủnhau ta giặt sẽ phòng VIỆT-NAM



Bức vẽ của ông Thanh-Sinh Bentre

Nhau 2 Novembre 1935

KỊCH-BÓNG số 2

CÓ NHỮNG BÀI:

- KỊCH-BÓNG số 1 vì xuất bản... KỊCH-BÓNG số 2 sẽ ra ngày 2 Novembre... KỊCH-BÓNG số 2 sẽ có mấy vở... KỊCH-BÓNG số 2 sẽ có mấy vở... KỊCH-BÓNG số 2 sẽ có mấy vở...

Hình ảnh - Bài hay - Sắp đặt khéo.

KICH-BÓNG.

30, rue Avialar, Saigon

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Cho các Viên-Quan

Tin van

Không vậy sao Xã Chăm làm khổ...

Phải Xã Chăm sự hai phòng-sự...

Không vậy sao Xã Chăm làm khổ...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...

Hôm nay và xã cũ lý lịch pháp...



TIN trong nước



Những việc tốt, xấu, hay, dở xảy ra ở Saigon-Cholon vừa rồi

KHỚM MỒ CỬ LẠI ẠC NGHE... Bà nhiều phen, chúng tôi có nói về tin chó cắn người ta...

Namky GIADINH

BỘ THẾ GIỚI LẠI TRỜI CƠN MÀ... Cách này mấy bữa, dân-sự ở Tân-sơn-Nhứt lại có dịp xem tấn...

SOCTRANG

LẠI CÓ ĐƠN-HÙNG-TIN CẬY Ồ... Đơn - Hùng - Tin , theo sự vận Tàu, là tay anh chí...

BỘT PHOSCAO

LÀ MÓN ĂN ĐIỀM TÂM... CÓ NHIỀU CHẤT BỔ DỄ TIÊU HÓA

Có gởi biếu hợp nhỏ dùng thử... Viết thư hỏi tại hàng L'UCIA Saigon

BẢM CHỜNG HIỆN CẢM CẢM

KHÔNG BẰNG TIỀN BÈ HAI... Tại đường chông - Hùng, có một gia đình kinh cơ công...

CHAUĐỐC

NƯỚC HẠI NGƯỜI HẠO TÀI... Hóm 25 này rồi, có hai chiếc ghe chở đá ở Núi Sam về Long-xuyến...

SABEC

GHE LƯUÔNG CHỜ THƯỚC LẬU... Người ta nói dạo này dân sự ở Sabec có nhiều người hay buồn thuốc lá lậu lắm...

HO LAO

Chức năng thay thế thường mà không là độc tố của thuốc lào... Phòng Khám Bệnh 30, đường Aviateur Garros - SAIGON

PHÒNG KHÁM BỆNH

HOÀNG PHỒ Ancien Médecin-Chef des Hôpitaux provinciaux de l'Annam depuis 1919

MƠI XUẤT BẢN

Khóc Thảm của tác giả HO - HUU - CHANH

PHARMACIE FRANCO-ASIATIQUE

PHIAP - FRANÇO-PHÔNG Rue des Mathis, 219 - CHOLON

CHƠI CHỜNG HỌC TRÒ ĐẠO CHINH

MỚI RA TRƯỜNG NHIỀU LẪM... Không biết trường dạy học ở đây có phải trường dạy học ở đây không...

RACHGIA

CẢNH TRANH NHAY VỊ Á-Phiên... Ở đây không có thứ gì đáng sợ cho bằng thứ đau đến lên người ta, nó đau hơn rắn cắn núp dưới cơ...

HO LAO

Chức năng thay thế thường mà không là độc tố của thuốc lào... Phòng Khám Bệnh 30, đường Aviateur Garros - SAIGON

HO LAO

Chức năng thay thế thường mà không là độc tố của thuốc lào... Phòng Khám Bệnh 30, đường Aviateur Garros - SAIGON

PHARMACIE FRANCO-ASIATIQUE

PHIAP - FRANÇO-PHÔNG Rue des Mathis, 219 - CHOLON

KHẸM BỀN SỨC BỀN

Tôi cầu đường làm những việc như thế này... KHẸM BỀN SỨC BỀN

KHẸM BỀN SỨC BỀN

Tôi cầu đường làm những việc như thế này... KHẸM BỀN SỨC BỀN

KHẸM BỀN SỨC BỀN

Tôi cầu đường làm những việc như thế này... KHẸM BỀN SỨC BỀN

KHẸM BỀN SỨC BỀN

Tôi cầu đường làm những việc như thế này... KHẸM BỀN SỨC BỀN

KHẸM BỀN SỨC BỀN

Tôi cầu đường làm những việc như thế này... KHẸM BỀN SỨC BỀN



HỒN THƠ

BÀI VĂN Của mẹ tôi gửi em gái

ĐÁP LỜI CÔ C. L. BẠC-LIÊU



VIẾNG MỒ HỒ-NGƯỜI-THẮNG KAMPOT... Bên mộ ấm cơ... Bàu đơm bông em mấy vạt thì...

GHEO CỎ GÁI ĐẠT RƯỢU... Con gái anh người đời ai sẽ... Tương đương đời rứa khôn hồn?

CHIỀU THƠ CÀM TÁC... Tơ thắm con sông mấy dải dài... Chiều vò cánh buồm giờ lòng ai...

THÀ ĐỂ GIẤY... Thả dĩa nghĩ lại thơ vui cười... Giếng nước trong tay tôi tưởng...

CON KHUÊ... Với đôi bàn chân lép một bầy... Người con con kíp thế kìa may...

NGHƠN BÀI "TÔI VÀ ÔNG" NÊN LÀM RA BÀI "NĂM ÔNG"... Trong ngày thì ví phải không...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

NGẦU HỒNG... Xem trong vại giới khắp xa gần... Hết gặp vãn-hồn lại cụu lần...

Ua lơ, kheo anh rồi chằng xa ché... Văn ai mà ai rớt xuống rồi...

Hàng người đàng quê giá mình rao... Họ nghĩ như ai nghĩ "hồ nào?"... Pháo đài bất động "hồ nhàn nhàn"...

Không ai mới thì ở trong vảo... Về HOA-CHA... TẶNG CỬ CAO NIÊN... Phước nhà hết quí, con con...

TIẾP THEO BÀI "PHONG CẢNH QUẬN CHỢMỠI"... Núi nhỏ thung nhai con đặng... Tùng-Tên Ông-Chương...

Đến kỳ hôn lễ mới thì đã... Mày mà làm mới, mới thêm vinh... Trong ngày thì ví phải không...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

Cuộc chơi thi thơ TRONH ĐEM TRUNG-THU TẠI GIARAI... VÀNG TRẮNG AI XE LẠM ĐỒI... NỮA IN GỒI CHIẾN-ĐÀO SƠI...

Một em con trảng qui thệ khoe thòi... Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Xót cần thơ lộng nguyệt sẽ đời...

Trước đã chớng chĩa niêm "cờ" Núi phải chôn nom rồi lại... Bài thơ nước một mai đầu thì gỏi...

Một em in, một em soi Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Đêm song kè đến khi quân...

Từ thời tương tự có mấy hồi... Vãn số "rằm" đêm không hề báo... Mạnh giỏi có phong chíp là một...

Nào hay giã phết cách đời... Bàn nguyệt ai mai lại sẽ đời... Đêm trường gió chiếc thầy dêu...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

Hỡi ôi !!! Phải cần ai đi duyên ít phước... Ưng thân hình nắn vò nắn vai...

Thơ vớ anh, lành với chi... Như bài nước ý không xa... Ra cùng chớ đùng không.

Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Xót cần thơ lộng nguyệt sẽ đời... Mồ mồ dón đưa người về đời...

Trước đã chớng chĩa niêm "cờ" Núi phải chôn nom rồi lại... Bài thơ nước một mai đầu thì gỏi...

Một em in, một em soi Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Đêm song kè đến khi quân...

Từ thời tương tự có mấy hồi... Vãn số "rằm" đêm không hề báo... Mạnh giỏi có phong chíp là một...

Nào hay giã phết cách đời... Bàn nguyệt ai mai lại sẽ đời... Đêm trường gió chiếc thầy dêu...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

Có trách: "Tạ ông bèn dốt thơ của cô làm khôn làm khéo... Người đã sẵn lòng rao hàng cho cô...

Thơ vớ anh, lành với chi... Như bài nước ý không xa... Ra cùng chớ đùng không.

Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Xót cần thơ lộng nguyệt sẽ đời... Mồ mồ dón đưa người về đời...

Trước đã chớng chĩa niêm "cờ" Núi phải chôn nom rồi lại... Bài thơ nước một mai đầu thì gỏi...

Một em in, một em soi Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Đêm song kè đến khi quân...

Từ thời tương tự có mấy hồi... Vãn số "rằm" đêm không hề báo... Mạnh giỏi có phong chíp là một...

Nào hay giã phết cách đời... Bàn nguyệt ai mai lại sẽ đời... Đêm trường gió chiếc thầy dêu...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

Thứ ba mà tôi vừa kể trên là... quai-gò. Thơ xét lời lẽ của cô... rất mau-thần Có đã hứa...

Thơ vớ anh, lành với chi... Như bài nước ý không xa... Ra cùng chớ đùng không.

Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Xót cần thơ lộng nguyệt sẽ đời... Mồ mồ dón đưa người về đời...

Trước đã chớng chĩa niêm "cờ" Núi phải chôn nom rồi lại... Bài thơ nước một mai đầu thì gỏi...

Một em in, một em soi Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Đêm song kè đến khi quân...

Từ thời tương tự có mấy hồi... Vãn số "rằm" đêm không hề báo... Mạnh giỏi có phong chíp là một...

Nào hay giã phết cách đời... Bàn nguyệt ai mai lại sẽ đời... Đêm trường gió chiếc thầy dêu...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

Có em kiếm được chỗ nào... chúng tôi đời với em là không... đời là em cũng là thế? Nói...

Thơ vớ anh, lành với chi... Như bài nước ý không xa... Ra cùng chớ đùng không.

Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Xót cần thơ lộng nguyệt sẽ đời... Mồ mồ dón đưa người về đời...

Trước đã chớng chĩa niêm "cờ" Núi phải chôn nom rồi lại... Bài thơ nước một mai đầu thì gỏi...

Một em in, một em soi Đêm trường gió chiếc thầy dêu... Đêm song kè đến khi quân...

Từ thời tương tự có mấy hồi... Vãn số "rằm" đêm không hề báo... Mạnh giỏi có phong chíp là một...

Nào hay giã phết cách đời... Bàn nguyệt ai mai lại sẽ đời... Đêm trường gió chiếc thầy dêu...

Con bít ba vãn để một CỜ ÔNG... Nam-Việt đáp đều không giận...

BÔNG PHÁP NGÂN HÀNG
 BÔNG PHÁP NGÂN HÀNG AN CHÁI THÀNH ĐƯỢC LẬP RA NĂM 1919
 HỒI QUẢN: 60, Bld Beaumarchais - PARIS (VII^e)
 Văn phòng tại Sài Gòn: 110, 112, 114, 116, 118, 120, 122, 124, 126, 128, 130, 132, 134, 136, 138, 140, 142, 144, 146, 148, 150, 152, 154, 156, 158, 160, 162, 164, 166, 168, 170, 172, 174, 176, 178, 180, 182, 184, 186, 188, 190, 192, 194, 196, 198, 200, 202, 204, 206, 208, 210, 212, 214, 216, 218, 220, 222, 224, 226, 228, 230, 232, 234, 236, 238, 240, 242, 244, 246, 248, 250, 252, 254, 256, 258, 260, 262, 264, 266, 268, 270, 272, 274, 276, 278, 280, 282, 284, 286, 288, 290, 292, 294, 296, 298, 300, 302, 304, 306, 308, 310, 312, 314, 316, 318, 320, 322, 324, 326, 328, 330, 332, 334, 336, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 350, 352, 354, 356, 358, 360, 362, 364, 366, 368, 370, 372, 374, 376, 378, 380, 382, 384, 386, 388, 390, 392, 394, 396, 398, 400, 402, 404, 406, 408, 410, 412, 414, 416, 418, 420, 422, 424, 426, 428, 430, 432, 434, 436, 438, 440, 442, 444, 446, 448, 450, 452, 454, 456, 458, 460, 462, 464, 466, 468, 470, 472, 474, 476, 478, 480, 482, 484, 486, 488, 490, 492, 494, 496, 498, 500, 502, 504, 506, 508, 510, 512, 514, 516, 518, 520, 522, 524, 526, 528, 530, 532, 534, 536, 538, 540, 542, 544, 546, 548, 550, 552, 554, 556, 558, 560, 562, 564, 566, 568, 570, 572, 574, 576, 578, 580, 582, 584, 586, 588, 590, 592, 594, 596, 598, 600, 602, 604, 606, 608, 610, 612, 614, 616, 618, 620, 622, 624, 626, 628, 630, 632, 634, 636, 638, 640, 642, 644, 646, 648, 650, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666, 668, 670, 672, 674, 676, 678, 680, 682, 684, 686, 688, 690, 692, 694, 696, 698, 700, 702, 704, 706, 708, 710, 712, 714, 716, 718, 720, 722, 724, 726, 728, 730, 732, 734, 736, 738, 740, 742, 744, 746, 748, 750, 752, 754, 756, 758, 760, 762, 764, 766, 768, 770, 772, 774, 776, 778, 780, 782, 784, 786, 788, 790, 792, 794, 796, 798, 800, 802, 804, 806, 808, 810, 812, 814, 816, 818, 820, 822, 824, 826, 828, 830, 832, 834, 836, 838, 840, 842, 844, 846, 848, 850, 852, 854, 856, 858, 860, 862, 864, 866, 868, 870, 872, 874, 876, 878, 880, 882, 884, 886, 888, 890, 892, 894, 896, 898, 900, 902, 904, 906, 908, 910, 912, 914, 916, 918, 920, 922, 924, 926, 928, 930, 932, 934, 936, 938, 940, 942, 944, 946, 948, 950, 952, 954, 956, 958, 960, 962, 964, 966, 968, 970, 972, 974, 976, 978, 980, 982, 984, 986, 988, 990, 992, 994, 996, 998, 1000

CÁC CHI NHÁNH VÀ ĐƠN LỊ
 HANOI, HAI PHONG, HONGKONG, QUANG TRUNG, SINGAPORE, ...

CHO MỸ CỬ ĐÀ

Loại	1 thùng	2 thùng	3 thùng	4 thùng
Nhỏ	1.00	2.00	3.00	4.00
Trung	1.50	3.00	4.50	6.00
Lớn	2.00	4.00	6.00	8.00

MỸ NHƠN VIỆN

Madeleine

Ở SAIGON: 40, đại lộ Bonard, Saigon

Ở PARIS: 62, Place Vendôme, Paris

Thưa quý bà quý cô:

Tôi lấy làm hân hạnh trình quý bà quý cô biết rằng tôi mới mở một Mỹ-Nhơn-Viện tại 40, phố Bonard.

Được chế tạo từ nhữn cưa lại trang hoàng rất lịch sự, chắc quý bà quý cô sẽ vừa lòng.

Bên thân tôi đứng sửa sắc đẹp ón việc sửa tóc tẩy chùi mặt thì có người giúp việc theo dưới quyền trông nom các việc.

Có chế độ đẹp riêng để làm cho đẹp hơn bằng cách đánh thợ thật và tẩy nhũn paraffin.

Xin quý bà quý cô chiển cố, đến viếng Mỹ-Nhơn-Viện thì tại rất hân hạnh.

Vay kính
 MADELINE BUI

CHOCOLAT NESTLÉ

Chàng những là đồ đề tráng miệng quý, mà nó cũng là một món ăn bổ khỏe.

Chocolat NESTLÉ

BROSSARD MOPIN

Kĩ nghiệp
 thành lập từ năm 1900
 ở 3 đường Lécœur Lacourte
 CHODUI SAIGON

Gạch bông đá thường hạng, nhiều kiểu mới rất xinh đẹp làm bằng Xi-măng đá, từ màu và các vật dụng đồ dùng gia đình, kiến trúc mỹ thuật, kiến trúc hiện đại, các vật dụng mỹ thuật, kiến trúc hiện đại, các vật dụng mỹ thuật, kiến trúc hiện đại.

VỀ RA THONG TRÁ
 hàng ở đường L. Lacourte - Chodui.
 gần trại lính tập 6-ma.

Một phòng khám bệnh cho phụ-nữ

Chàng khi lấy làm hân hạnh trình quý bà quý cô biết rằng tôi mới mở một phòng khám bệnh cho phụ-nữ tại 40, phố Bonard.

Được chế tạo từ nhữn cưa lại trang hoàng rất lịch sự, chắc quý bà quý cô sẽ vừa lòng.

Bên thân tôi đứng sửa sắc đẹp ón việc sửa tóc tẩy chùi mặt thì có người giúp việc theo dưới quyền trông nom các việc.

Có chế độ đẹp riêng để làm cho đẹp hơn bằng cách đánh thợ thật và tẩy nhũn paraffin.

Xin quý bà quý cô chiển cố, đến viếng Mỹ-Nhơn-Viện thì tại rất hân hạnh.

Vay kính
 MADELINE BUI

Dầu Cà-là mới

TÊN LÀ: **PHẬT-LINH-DẦU** hay là **DẦU BÙ-ĐA**

Hàng thật và
 Thủ hàng chất

PHẬT-LINH-DẦU

Được phát minh bởi Phật-Linh-Dầu, hàng thật và Thủ hàng chất.

Được phát minh bởi Phật-Linh-Dầu, hàng thật và Thủ hàng chất.

DOCTEUR NGUYỄN-VĂN-KIỀU

MÉDECIN DENTISTE
 STOMATOLOGISTE DIPLOMÉ DE PARIS

Trị bệnh đau miệng và đau răng
 SONS PROTHÈSE ORTHODONTIE

119, Boulevard Bonard (trên lưng cầu thủ nhũn)
 SAIGON

GIỜ KHÁM BỆNH:
 Sáng mai từ 7 giờ tới 12 giờ
 Chiều từ 2 giờ tới 6 giờ
 Chiều-nhật và ngày lễ: từ 9 giờ tới 12 giờ

TÉLÉPHONE 499

Parfums Forvil

Dentifrices du Docteur PIERRE

Dầu thơm 5
phấn thơm 5
dầu xức tóc 5
Crème 5
Brillantine 5

Savons thom
 rừ, mặt
 đánh răng
 nước súc
 miệng

FORVIL

Đơn lý độc quyền
 C. HUCHET
 Indochine - Tonkin
 40-46, Rue Pellerin - SAIGON

MƯỜN

trẻ con đứng mở mang,
 trẻ con biết đọc trong 80 ngày,
 trẻ con thích học trong bước đi bộ

kháng.
 tài nên mua cho chúng nó một quyển

Tôi đọc nguyên tiếng

Giá mỗi cuốn: 0,20

Có bán tại nhà in Union Nguyễn-văn-Cổn,
 57, rue Lacour-Moissard - SAIGON

PENSIONNAT HUYNH-KHUONG-NHUN

Rue d'Arles, DAKO-Saigon

Là một trường tư sáng lập từ năm 1917.
 Có đầy đủ các lớp từ lớp chót (Cours Supérieur) đến lớp đệ nhất (1^{re} Année).

Trường có thầy chuyên môn, dạy giỏi, kỹ thuật nghiêm.

Phòng-alinh học đúng mẫu của pháp. Trong các khóa thì học sinh của Bôn-trương đều đứng đầu nhiều. Tiền học phí sinh hoạt Trường HUYNH-KHUONG-NHUN là trường đáng cho cha mẹ học sinh tin cậy.

Hàng kính,
 HUYNH-KHUONG-NHUN

PHÒNG CỎI MẠCH NGUYỄN-VĂN-KHAI
 Lương-y hảo quốc tế tại
 Médecin libre

GIỜ CỎI MẠCH:
 Sáng mai, từ 7 h. à 10 h.
 Chiều ... de 15 h. à 18 h.
 30, Rente provinciale 15
 (Gần gara số 48) GIADINH

TẬP « SU'-PHẠM HỌC-KHOA »

XUẤT BẢN MỖI THÁNG MỘT KỶ

Giá đóng niên tập S. P. H. K. (Cả phần thầy giáo)... .. 5\$00

Những vị giáo-sư và viên quan Annam nên thuận nhận giúp đỡ cho bôn-quần, những số bạc mua bảo đy thì bôn-quần sẽ tinh cho một phần học-hồng 5%.